

SADA OVLÁDÁNÍ SO 125 SADA OVLÁDANIA SO 125

Pro kultivátory řady MS
Pre kultivátory rady MS

 **Mountfield**



P ů v o d n í n á v o d k p o u ž í v á n í
Preklad pôvodného návodu na používanie

MOTORJIKOV
STROJÍRENSKÁ

01 / 2014

Záruční list
Záručný list

(CZ)

(SK)

Vyplní výrobce
Vyplní výrobca

Název výrobku: SADA OVLÁDÁNÍ SO 125 PRO KULTIVÁTOR
Názov výrobku: SADA OVLÁDÁNIE SO 125 PRE KULTIVÁTOR

Typ _____ Číslo výrobku _____
Typ _____ Číslo výrobku _____

Výrobní číslo stroje _____ Výrobní číslo motoru _____
Výrobné číslo stroja _____ Výrobné číslo motora _____

Záruční doba: 24 měsíců Výstupní kontrola:
Záručná lehota: 24 mesiacov Výstupná kontrola:

Výše uvedený výrobek byl bez závad předán kupujícímu včetně příslušné obchodně technické dokumentace a příslušenství. Kupující byl řádně poučen o zásadách správné obsluhy a technické údržby výrobku, případně jeho částí.

Vyššie uvedený výrobok bol bez chýb odovzdaný kupujúcemu vrátane príslušnej obchodno-technickej dokumentácie a príslušenstva. Kupujúci bol riadne poučený o zásadách správnej obsluhy a technickej údržby výrobku, prípadne jeho častí.

Vyplní prodávající	Vyplní predávající
--------------------	--------------------

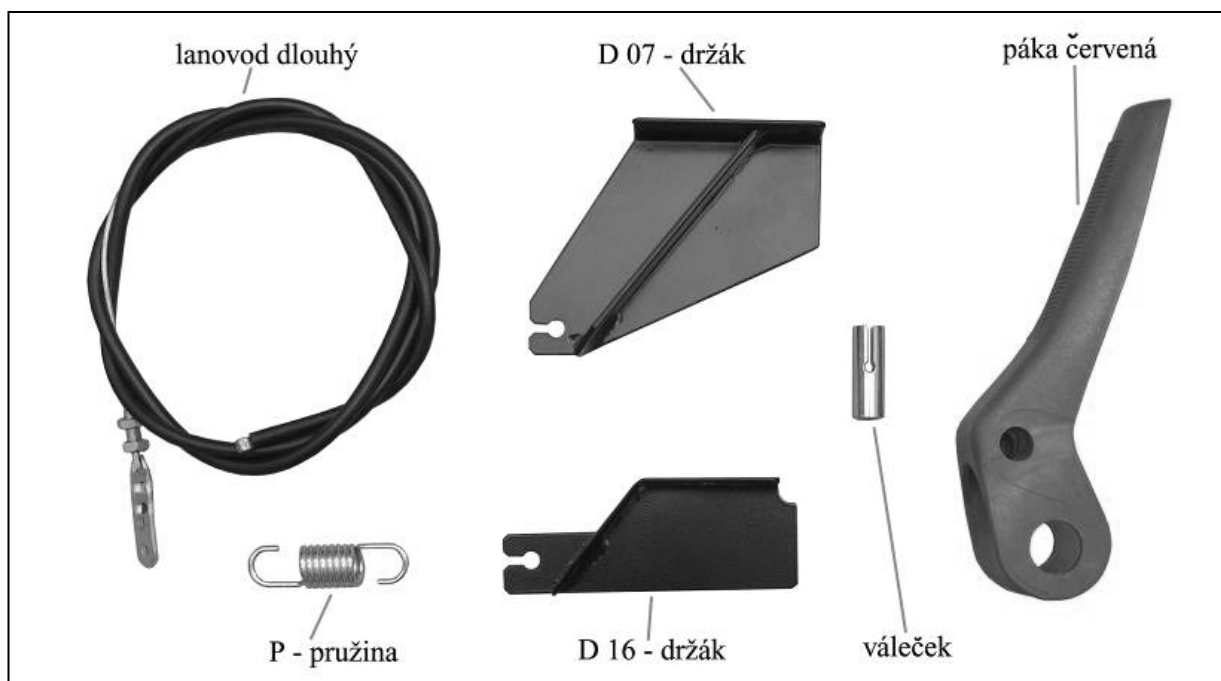
Jméno kupujícího:
Meno
kupujícího: _____

Adresa kupujícího:
Adresa
kupujícího: _____

Místo prodeje: _____ Datum prodeje: _____
Miesto predaja: _____ Dátum
predaja: _____

Podpis kupujícího: _____ Razítko a podpis prodávajícího:
Podpis kupujícího: _____ Pečiatka a podpis predávajúceho:

MONTÁŽ OVLÁDACÍ SADY SO 125 - S

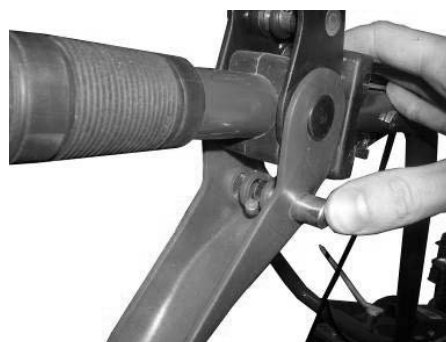


S1



Červenou páku nasadíte pod pravou ovládací páku pojezdu vzad.

S2



Lanko pojezdu vzad přesuňte dolů na červenou páku a zajistěte válečkem.

S3



Lanovod pojezdu vpřed přesuňte z levé páky na horní pravou páku. Lanko zajistěte válečkem.

S4



Do levé páky nasadíte lanovod sady ovládání SO 125 pro nástroj. Lanko zajistěte válečkem.

S5a



Dle typu kultivátoru nasadte držák: na kultivátor MS 16 nasadte držák D16. Zajistěte šrouby.

S5b



Dle typu kultivátoru nasadte držák: na kultivátor MS 07 nasadte držák D07. Zajistěte šrouby.

S6



Proveďte konec dlouhého lanovodu držákem D a zajistěte maticemi

S7



Nasadte pružinu na konec lanovodu a do otvoru páky napínací kladky nástroje.

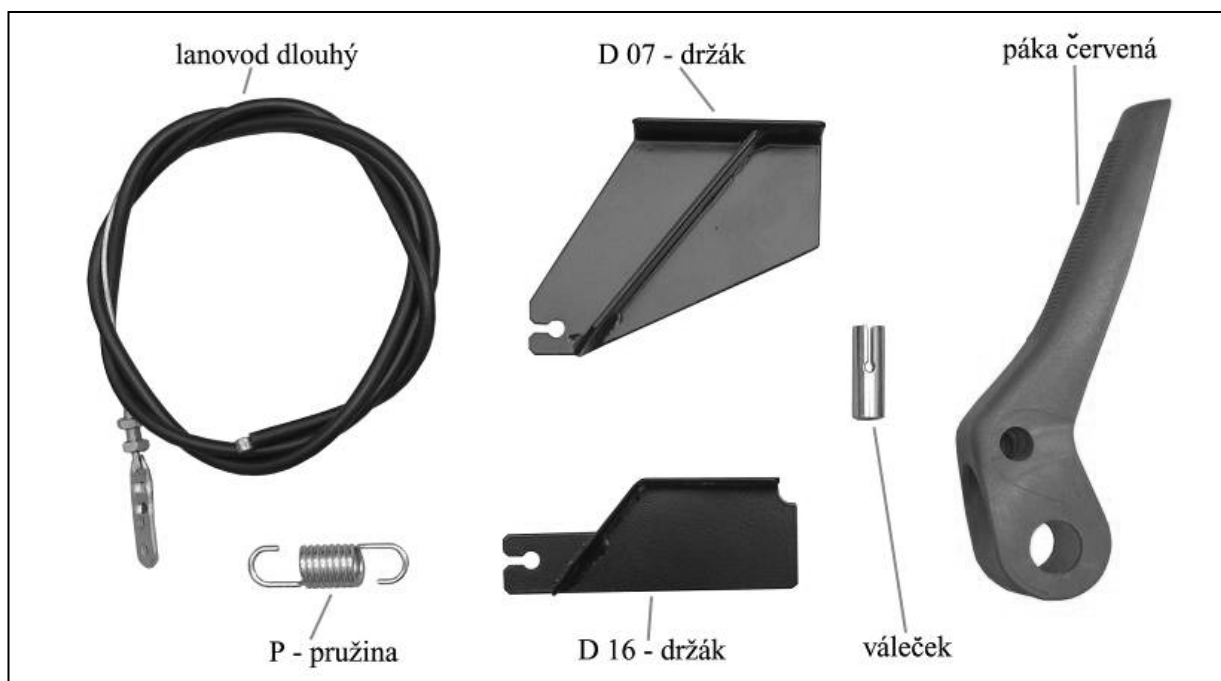
1. Červenou páku nasadte na čepy směrem dolů pod pravou ovládací páku pojezdu vzad.
2. Lanko pojezdu vzad přesuňte dolů na nasazenou červenou páku a zajistěte válečkem.
3. Lanovod pojezdu vpřed přesuňte z levé páky na horní pravou páku. Lanko zajistěte válečkem.
4. Do levé páky nasadte lanovod sady ovládání SO 125 pro nástroj. Lanko zajistěte válečkem.
5. Dle typu kultivátoru nasadte držák:
 - a) na kultivátor řady MS 16 nasadte držák D16 a zajistěte šrouby.
 - b) na kultivátor řady MS 07 nasadte držák D07 a zajistěte šrouby.
6. Proveďte konec dlouhého lanovodu držákem D a zajistěte maticemi.
7. Nasadte pružinu na konec lanovodu a do otvoru páky napínací kladky nástroje.

Použití: Sada ovládání SO 125 umožňuje připojení a ovládání řady aktivního příslušenství GARSE společně s kultivátory řady MS 16 a MS 07.



POZOR:
Páku pojezdu vpřed a páku pojezdu vzad nepoužívejte současně! Dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené v návodu na kultivátor a příslušenství!

MONTÁŽ OVLÁDACEJ SADY SO 125 - S

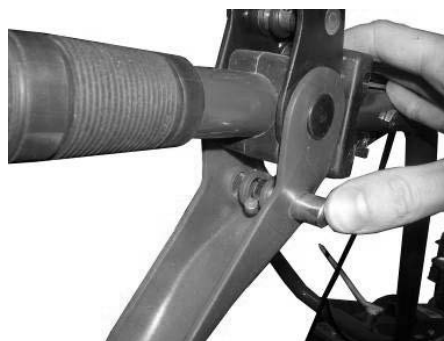


S1



Červenú páku nasadíte pod pravú ovládaciu páku pojazdu vzad.

S2



Lanko pojazdu vzad presuňte nadol na červenú páku a zaistíte valčekom.

S3



Lanovod pojazdu vpred presuňte z ľavej páky na hornú pravú páku. Lanko zaistíte valčekom.

S4



Do ľavej páky nasadíte lanovod sady ovládanie SO 125 pre nástroj. Lanko zaistíte valčekom.

S5a



Podľa typu kultivátora nasadte držiak: na kultivátor MS 16 nasadte držiak D16. Zaisťte skrutkami.

S5b



Podľa typu kultivátora nasadte držiak: na kultivátor MS 07 nasadte držiak D07. Zaisťte skrutkami.

S6



Prevlečte koniec dlhého lanovodu držiakom D a zaisťte maticami.

S7



Nasadte pružinu na koniec lanovodu a do otvoru páky napínacej kladky nástroja.

1. Červenú páku nasadte na čapy smerom nadol pod pravú ovládaciu páku pojazdu vzad.
2. Lanko pojazdu vzad presuňte nadol na nasadenú červenú páku a zaisťte valčekom.
3. Lanovod pojazdu vpred presuňte z ľavej páky na hornú pravú páku. Lanko zaisťte valčekom.
4. Do ľavej páky nasadte lanovod sady ovládania SO 125 pre nástroj. Lanko zaisťte valčekom.
5. Podľa typu kultivátora nasadte držiak:
 - a) na kultivátor rady MS 16 nasadte držiak D16 a zaisťte skrutkami.
 - b) na kultivátor rady MS 07 nasadte držiak D07 a zaisťte skrutkami.
6. Prevlečte koniec dlhého lanovodu držiakom D a zaisťte maticami.
7. Nasadte pružinu na koniec lanovodu a do otvoru páky napínacej kladky nástroja.

Použitie: Sada ovládania SO 125 umožňuje pripojenie a ovládanie radu aktívneho príslušenstva GARSE spoločne s kultivátormi rady MS 16 a MS 07.



POZOR:
Páku pojazdu vpred a páku pojezda vzad nepoužívajte súčasne! Dodržujte bezpečnostné pokyny uvedené v návode na obsluhu kultivátora a príslušenstva!

č.v. SO 125

MOTOR JIKOV Strojírenská
Zátkova 495; 392 01 Soběslav II
divize Mechanizace; Kněžskodvorská 2277/26
370 04 České Budějovice, Česká republika